

다음 주 본문 말씀 Next Sunday Sermon Scripture

이사야/Isa 9:2-7

12월 일정 Dec. Schedule

- 1일, 12월 생일축하, Birthday Celebration
8일, 섬김위원회, Church Governing Committee
15일, 공동의회, Annual Congregational Meeting,
여선교회 모임, Women's Group Meeting
22일, 성탄축하 예배, Christmas Celebration Service

지난 주간 헌금 통계 Financial Facts of Last Week

주일헌금 General	\$ 125	십의 일조 Tithe	\$ 190
감사헌금 Thanks Offering	\$ 50	선교헌금 Missions	\$
지정헌금 Designated	\$	기타 Others	\$
		헌금 합계 Total	\$ 365

교회 선교 지원지 Our Church Mission Support

- Kyle Wilson(카일 윌슨) 선교사는 멕시코 유카탄에서 선교하고 있습니다. He is working at Yucatan, Mexico. 자세한 내용은 www.facebook.com/HOPEYUCATAN?fref=nf 에서 볼 수 있습니다.
- 김찬영 선교사는 북한과 중국, 동남아시아에서 선교하십니다. Rev. Chan-Young Kim is working at North Korea, China, and Southeast Asia.
- 본 교회 출신인 장준호 목사는 미국 알래스카에서 원주민 선교를 하고 있습니다. Rev. Joon-ho Jang is working aboriginal missions in Alaska, USA.

예배를 섬기는 분들 Worship Servers

피아노 반주자/Piano Accompanist: 임주아/Jua Im

설교번역/interpreter: 임성철/Seong Im

12월 Dec	기도위원 Prayer	헌금위원 Usher	안내위원 Guider
1일	Fred Rountree	김소영	Mickey McDonald
8일	천영애/Yong Rountree	김소영	Mickey McDonald
15일	Philip Crowder	김소영	Mickey McDonald
22일	Mickey McDonald	김소영	Mickey McDonald
29일	윤창근/David Yoon	김소영	Mickey McDonald

Since April 18, 1999

제 21권 50호

2019 목회 표어: 만민에게 복음을

내가 배우자

내가 은혜 받자

내가 전하자

트라 아 시티



2019년 12월 15일/Dec 15 2019

예배와 정기모임/Worships and Meetings

주일 예배/Sunday Service: 11 a.m.

어린이 주일학교/Children Ministry: 주일 11 a.m.

전교인 성경공부/Sunday Bible Study: 주일 1 p.m. (봄, 가을)

화요 성경공부/Tuesday Bible Study: 매주 화요일 11 a.m.

토요학교/Saturday School: 매주 토요일 오후 1:30-4:00 p.m.(봄, 가을)

대학 선교모임/College Meeting: 매주 토요일 오전 11:00 (봄, 가을)

담임목사: 임성철 Rev. SeongCheol Im

Tri-City Korean Presbyterian Church

2109 Carolina Avenue Bristol, TN 37620 (404)683-2565(c)

isaacim86@gmail.com, www.tricitykpc.org

주일 예배 순서 Worship Service

대림절 세째 주일/3rd Sunday of Advent

오전 11시/11 a.m.

(개회 예전/ GATHERING)

전주/Prelude		반주자/Accompanist
인사와 광고/Announcement		인도자/Presider
촛불 점화/Lighting Candles		인도자/Presider
예배의 부름/ Call to Worship		인도자/Presider
경배와 찬양/ Adoration and Praise	105장, 왕이신 나의 하나님	다같이/Together
*참회고백과 용서의 말씀/ Confession & Assurance of Forgiveness		다같이/Together
*성서교독/Responsive Reading	117번	다같이/Together
*영광송/Doxology	104장(1절)	다같이/Together

(말씀 예전/ THE WORD)

대표기도/Prayer		임성철 목사/Rev Im
성경봉독/Scripture Reading	마태/Mt 11:2-11	인도자/Presider
설교/Sermon	그 분이 당신입니까? /Are You the One?	임성철 목사/Rev Im
응답의 찬송/Hymn of Response	122장	다같이/Together

(헌신 예전/ THE DEDICATION)

신앙고백/Affirmation of Faith	사도신경/The Apostles' Creed	다같이/Together
봉헌/Offertory	헌금위원/Usher:김소영/SoYoung Mullins	다같이/Together
봉헌기도/Prayer		인도자/Presider

(파송 예전/ SENDING)

*헌신찬양/Commitment Song	너의 가는 길에	다같이/Together
*축도/Benediction		임성철 목사/Rev Im

(친교/ FELLOWSHIP)

친교/ Fellowship	친교실/Fellowship Room	다같이/Together
----------------	---------------------	--------------

*표시에는 불편하지 않으시면 일어서서 합니다. Those who are able please stand.

교회 소식 Church Announcements

1. 교회에 방문하신 모든 분들을 주님의 이름으로 환영합니다. 예배 후 예배실 뒤편에 있는 친교실에 점심식사가 준비 되어 있습니다. All those who visit the church, in the name of the Lord, we welcome you. After the service, lunch is ready in the fellowship room.
2. 내년 2월 10-15일에 있을 단기선교여행에 참여 할실 분을 오늘까지 결정해 주십시오. 비행기표 값은 12월 29일까지 받습니다. Please decide by today that you will be participating in a short-term mission trip from February 10-15 next year. The ticket price must be paid by December 29th.
3. 오늘 예배후에 정기 공동의회가 있습니다. There is the Annual Congregational meeting after the worship today.
4. 다음주 성탄주일에 불우이웃돕기 헌금을 합니다. We will have a relief offering on Christmas Sunday.
5. 다음주일 친교 후에 찬양대회가 있습니다. 찬송가나 복음성가중에서 자유곡으로 2곡을 부를 수 있습니다. 이에 따른 상금과 상품이 있습니다. The 1st Praise Competition will be held after fellowship on December 22nd. You can sing two free songs from hymns and church songs. There are prizes. 또한 같은 시간에 연말 송년모임겸 선물교환의 시간을 갖겠습니다. 준비할 선물은 가족당 \$10선에서 준비해 오시면 되겠습니다. 다함께 모여 즐거운 송년 파티 되시기 바랍니다. At the same time, we will have a year-end party and gift exchange. Gifts to prepare will be available at \$ 10 per family. We hope you all have a great year-end party together.
6. 새해부터 매주 화요일 11시 모임은 성경읽기 모임으로 시작합니다. Every Tuesday at 11:00 from the new year starts a Bible reading meeting.

교우 동정 Member News

1. 12월 생일자/ Birthday of Dec. : Garland Brown(7), 윤창근/David Yoon (7), 영자우드올/YoungJa Woodall(8), 현오주/OhJoo Hyun(12), 정향순/Hyangsoon Jung(19), Mickey McDonald(23), 임정남/Jungnam Im(26)
2. 김소영 자매님 무릎의 완쾌를 위해 기도해주십시오. Please pray for Mrs. Soyoung Mullins' knee comfort.
3. 대학생들의 안전한 여행과 귀국을 위해 기도해주십시오. Please pray for the safe travel and return to Korea of college students.